



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
29 November 2011
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин

Пятьдесят шестая сессия

27 февраля — 9 марта 2012 года

Пункт 3(а) предварительной повестки дня*

**Последующая деятельность по итогам четвертой
Всемирной конференции по положению женщин
и специальной сессии Генеральной Ассамблеи
под названием «Женщины в 2000 году: равенство
между мужчинами и женщинами, развитие и мир
в XXI веке»: достижение стратегических целей
и деятельность в важнейших проблемных областях,
дальнейшие меры и инициативы; приоритетная тема:
«Расширение прав и возможностей сельских женщин
и их роль в деле ликвидации нищеты и голода, в вопросах
развития и в решении существующих проблем»**

**Заявление, представленное неправительственной
организацией «Европейская сеть по вопросам участия
женщин в развитии», имеющей консультативный статус
при Экономическом и Социальном Совете**

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.

* E/CN.6/2012/1.



Заявление

Насущная необходимость в обеспечении гендерной справедливости и «экономика ухода»

На протяжении более тридцати лет в официальных документах неоднократно отмечался тот факт, что во всем мире женщины составляют самую многочисленную группу из тех, кто страдает от голода, недоедания и нищеты. В большинстве стран первопричинами этого, как выяснилось, являются социальная изоляция и дискриминация. Тем не менее немногие государства изъявляют готовность и желание вести результативную борьбу с проблемами надругательств и нарушений основных прав человека женщин при помощи надлежащих мер и средств.

В октябре 2010 года Генеральный секретарь Пан Ги Мун пообещал мобилизовать 40 млрд. долл. США в целях расширения доступа женщин и детей к медицинскому обслуживанию, с тем чтобы сократить огромный разрыв между нынешним положением и достижением целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Что же произошло с этой инициативой? Показателем того, что элементарные нужды женщин в области здравоохранения не удовлетворяются и что между городскими и сельскими районами по-прежнему существуют огромные различия, является недопустимо высокий уровень материнской смертности. До настоящего времени политика, стратегии и мероприятия, проводимые государствами и международными организациями, не смогли оказать существенного влияния на совершенствование инфраструктуры охраны сексуального и репродуктивного здоровья женщин и защиты их соответствующих прав, на усиление борьбы с ВИЧ/СПИДом, а также другими поддающимися лечению заболеваниями, на меры по прекращению насилия в отношении женщин, расширению доступа малоимущих к водоснабжению и санитарии и на обусловленное ими сокращение детской смертности. Особо сложным является положение женщин в нестабильных странах и в странах, находящихся в конфликтных или постконфликтных ситуациях, где жизни этих женщин угрожает самая серьезная опасность.

Отсутствие доступа к медицинскому обслуживанию, образованию, экономическим ресурсам и участию в политической жизни крайне негативно влияет на жизнь женщин во всем мире и на их средства к существованию, поскольку из-за этого они не могут играть продуктивную роль. Бремя, которое ложится на женщин вследствие их заботы о благополучии семьи, ограничивает возможности женщин, особенно в сельских районах, где по большей части отсутствуют государственные социальные службы.

Анализируя положение сельских женщин, необходимо также учесть промышленные методы ведения сельского хозяйства в контексте процессов глобализации и активной либерализации экономики, начавшихся в последние десятилетия. Для этой модели характерна горизонтальная и вертикальная интеграция коммерческого сельскохозяйственного производства, переработки и распределения продовольствия и торговли ими, причем в некоторых сегментах этого сектора имеются олигополии, а подчас и монополии, что создает избыток продуктов питания, производимых на промышленной основе, которые либо превращаются в нереализуемые отходы, либо выбрасываются на мировые рынки по демпинговым ценам, уничтожая местное производство. Использование

модели промышленного производства продуктов питания приводит к резкому снижению биоразнообразия и плодородия почвы, порождает изменение климата, принудительную миграцию и непосредственно обуславливает голод и недоедание в сельских районах. Кроме того, массированные финансовые спекуляции сырьевыми товарами стали причиной острого продовольственного кризиса в 2007 и 2008 годах, в результате чего из-за повышения цен в критическом положении оказались потребители в целом, а в особенности — малоимущие семьи, где во главе домохозяйства находились женщины.

В результате различных кризисов (энергетического, продовольственного и финансового, а также кризиса социального воспроизводства) условия жизни женщин в сельских районах, особенно в африканских, азиатских и латиноамериканских странах, по всей видимости, только усугубились. Приватизация земельных, водных и иных природных ресурсов транснациональными компаниями, а также повышение спроса на них оказывает значительное влияние на положение женщин, поскольку в первую очередь именно сельские малоимущие женщины непосредственно зависят от доступа к таким всеобщим общественным благам, как леса, так называемые заброшенные земли и реки. Тот факт, что агропромышленные компании и предприятия горнодобывающей отрасли игнорируют права человека, повышает уязвимость женщин и подвергает их еще большему сексуальному и экономическому насилию. Такие основные права человека, как право на питание, воду и достойные средства к существованию, игнорируются, людей изгоняют с их исконных земель, а женщины подвергаются еще большей маргинализации, будучи мигрантами, работая на фермах, в неформальном секторе экономики и в качестве домашней прислуги.

«Зеленая» экономика как решение проблем?

После безуспешной встречи на высшем уровне по вопросам изменения климата, состоявшейся в 2009 году в Копенгагене, Генеральный секретарь Пан Ги Мун вместе с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде пропагандировал концепцию «Нового глобального «зеленого» курса», направленного на преодоление финансового, энергетического и экологического кризисов. Организация «Европейская сеть по вопросам участия женщин в развитии» поддерживает усилия по проведению «Нового глобального «зеленого» курса» на практике, но в тоже время критически относится к тому, что в нынешних предложениях движущей силой по-прежнему является не перераспределение богатств и доходов, а экономический рост, при этом гендерная справедливость практически вообще не упоминается. Организация требует, чтобы в любой предлагаемой модели экологически чистого развития на первый план выдвигались вопросы прав человека, чтобы модель соответствовала той парадигме развития, за которую борются женщины во всем мире, а именно: социальная и гендерная справедливость наряду с экономической деятельностью, не наносящей вред окружающей среде. В связи с этим организация считает, что в некоторых ключевых вопросах до сих пор имеет значение концепция, которая была определена в «Программе действий женщин» почти 20 лет назад в контексте Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, состоявшейся в 1992 году в Рио-де-Жанейро, Бразилия. Эта концепция содержала критику в отношении идеи свободного рынка и свободного экономического роста и пропагандировала новую этическую основу экономики и ее связь с природой, уважение и защиту биологиче-

ского и культурного разнообразия, демилитаризацию, справедливость между Севером и Югом и расширение прав и возможностей женщин посредством поощрения демократических, репродуктивных и ориентированных на ресурсы прав. В нынешней ситуации, когда существуют многочисленные кризисы и не были достигнуты многие из ранее поставленных целей, не были выполнены международные протоколы в отношении охраны окружающей среды и защиты прав человека женщин, становится настоятельно необходимо переосмыслить варианты стратегий и основы преобразования существующей экономической модели.

Для расширения прав и возможностей сельских женщин нам необходимо добиться прогресса в разработке парадигм долгосрочного развития, в основе которых будут лежать права женщин и народов, в том числе права коренных народов, а не максимальное увеличение прибыли и не пресловутая эффективность экономики, которая не способна обеспечить благосостояние большинства людей, в особенности женщин. Необходимо поощрять модель «зеленой» экономики, основанной не на бесконечном росте, а на перераспределении (между государствами, обществом и поколениями). Именно поэтому социальный сектор, в том числе так называемая «экономика ухода», и многочисленные системы ведения мелкотоварного сельского хозяйства и местного производства продовольствия должны быть признаны основными факторами альтернативных экономических моделей.

Организация обнаружила убедительные доказательства того, что простые женщины при поддержке ученых-феминистов, научных кругов и политиков могут и должны играть ключевую роль в конструктивном процессе преобразований.

Для содействия расширению прав и возможностей женщин и активизации их роли, особенно в сельских районах, организация настоятельно призывает правительства и органы Организации Объединенных Наций:

- усовершенствовать и ввести в действие законы, которые бы обеспечили мужчинам и женщинам равный доступ к земле и средствам производства;
- удостовериться в том, что в существующих системах официальных и неофициальных брачных отношений и системах наследования женщины или девочки не подвергаются дискриминации;
- проводить расследования случаев структурного насилия в отношении женщин, совершаемого в семье и на рабочем месте, а также принимать законные и юридические меры для борьбы с подобными случаями;
- пропагандировать охрану сексуального и репродуктивного здоровья женщин и защиту соответствующих прав, особенно в сельских районах;
- создать доступную и высококачественную общественную инфраструктуру (водо- и электроснабжение, санитария, социальное обслуживание, образование);
- обеспечить участие женщин в процессе разработки стратегий развития на всех уровнях;
- расширить участие женщин в урегулировании конфликтов в нестабильных или постконфликтных странах;

- поощрять использование экологически чистых средств местного производства, распределения и потребления продовольствия, в том числе это касается способов, в основе которых лежат накопленные женщинами знания и опыт;
- расширить доступ женщин к экологичным технологиям, кредитам и рынкам;
- укреплять права человека и трудовые права женщин-мигрантов, женщин, работающих на фермах и занимающихся переработкой экспортных сельскохозяйственных товаров;
- ввести мораторий на крупные инвестиции в сельское хозяйство («захват земель»);
- положить конец финансовым спекуляциям с продовольствием и природными ресурсами;
- принимать во внимание и поощрять активное участие женских организаций в программах по борьбе с голодом вместо создания новых форм зависимости (например, ограничение использования детских молочных смесей и/или высококалорийных продуктов конкретными чрезвычайными ситуациями);
- использовать в сельскохозяйственной и торговой политике принцип продовольственного суверенитета;
- учитывать при расчете показателей национальной экономики женский труд в натуральном хозяйстве, на мелких фермах и в воспроизводстве населения;
- осуществить Пекинскую платформу действий, где определены меры, которые должны принять правительства и транснациональные компании для соблюдения национального законодательства, норм международного права и конвенций, в особенности тех норм, которые касаются новых и традиционных методов участия женщин в экономической деятельности и экономической проблематики;
- согласовать справедливое распределение богатств и содействовать международной координации налоговых систем (налоги на финансовые операции, экологические налоги, борьба с уклонением от уплаты налогов на прибыль корпораций и ликвидация налоговых убежищ), для того чтобы создать финансовую базу устойчивого развития на основе прав человека.

Организация призывает правительства развитых стран выполнить их обязательство, касающееся комплексного соблюдения прав человека женщин во всем мире, особенно в тех случаях, когда политика и программы определяются на уровне двусторонних и многосторонних отношений посредством соглашений о предоставлении помощи, а также торговых, инвестиционных и/или других соглашений.